

**PROFESSIONAL AUDIO  
MIXING CONSOLE**

**SONOSAX  
SX-ES64**

**User manual**

**audio equipment manufacturer**

SONOSAX SAS S.A.  
Ch. de la Naz 38  
1052 Le Mont s/Lausanne  
SUISSE

Tel: +41 21 651 0101  
Fax: +41 21 651 0109

Web: [www.sonosax.ch](http://www.sonosax.ch)  
Email: [sonosax@sonosax.ch](mailto:sonosax@sonosax.ch)

Version 1.0 / August 2009

# TABLE OF CONTENT

<b>1.</b>	<b>INTRODUCTION</b> .....	<b>3</b>
<b>2.</b>	<b>APPLICATIONS</b> .....	<b>3</b>
<b>2.1</b>	<b>MAIN FEATURES</b> .....	<b>3</b>
<b>2.2</b>	<b>OPTIONS AND ACCESSORIES</b> .....	<b>4</b>
2.2.1	External Power Supply .....	4
2.2.2	Optional Output connectors .....	4
<b>2.3</b>	<b>SAFETY INSTRUCTIONS</b> .....	<b>4</b>
<b>3.</b>	<b>POWERING ON THE UNIT</b> .....	<b>5</b>
3.1.1	Power from internal batteries .....	5
3.1.2	Battery charge indicator.....	5
3.1.3	Powering from external DC power supply.....	6
3.1.4	Automatic changeover of the DC power source .....	6
<b>4.</b>	<b>MIC/LINE INPUT SECTION</b> .....	<b>7</b>
4.1.1	Mic/Line Inputs [ IN1 to IN6 ] .....	8
4.1.2	Phantom power [ 48V ] .....	8
4.1.3	Pre-LF Cut Filter [ LF Cut ] .....	8
4.1.4	Phase reversal [ Ø ].....	8
4.1.5	Input GAIN setting [ MID – LO - HI ] .....	9
4.1.6	Input Limiters .....	9
4.1.7	Sweep LF-Cut [LF CUT] .....	9
4.1.8	Optional 3 bands semi-parametric Equalizer [EQ] .....	10
4.1.9	3 Leds peak-meter .....	10
4.1.10	Pre-Fader Listening [PFL].....	11
4.1.11	Channel fader .....	11
<b>4.2</b>	<b>MIX BUS ASSIGNEMENT ROUTING SWITCHES [ 1 TO 4 ]</b> .....	<b>12</b>
4.2.1	Pan Pot (Panoramic Potentiometer) .....	12
<b>5.</b>	<b>MASTER AND MONITORING SECTION</b> .....	<b>13</b>
5.1.1	Summing amplifiers [Master] .....	14
5.1.2	Switches [ SLATE – Off – RET ] .....	14
5.1.3	Group Monitoring [ MON ].....	14
<b>5.2</b>	<b>SLATE MIC AND OSCILLATOR [ MIC OSC FIX ] AND [ SLATE ] KEY</b> .....	<b>15</b>
<b>5.3</b>	<b>RETURNS 1 TO 4 [ RET ]</b> .....	<b>15</b>
5.3.1	Return Mix Master level .....	15
5.3.2	Return's Pre-Fader Listening [ PFL ] .....	15
<b>5.4</b>	<b>MONITORING</b> .....	<b>16</b>
5.4.1	Main Monitor source selector [ MON ] .....	16
5.4.2	Monitor Mode selector [ EXT L R ST M MS MS/M] .....	16
5.4.3	Headphone level [ PHONE1 ] .....	16
5.4.4	Command switch [ COM ].....	16
5.4.5	Potentiometer [ MIC1 ].....	16
5.4.6	Secondary Monitor selector [ 1-2 3-4 RET EXT - ] .....	17
5.4.7	Headphone level [ PHONE2 ] .....	17
5.4.8	Touche [ PL1 ] .....	17
5.4.9	Potentiomètre [ MIC2 ].....	17
5.4.10	Headphone outputs [ PHONE1 et PHONE 2 ] .....	17
<b>5.5</b>	<b>LEDS PEAK-METERS [ PEAK-METERS ]</b> .....	<b>18</b>
<b>6.</b>	<b>DIGITAL OUTPUT [ AES ]</b> .....	<b>19</b>
6.1.1	Sampling frequencies [ 96 EXT 48 ] .....	19
<b>7.</b>	<b>ADDENDUM</b> .....	<b>20</b>
7.1.1	Main connectors wiring diagrams .....	20
7.1.2	Optional connectors [OPTION] .....	22
<b>7.2</b>	<b>BLOC DIAGRAMM</b> .....	<b>23</b>
<b>8.</b>	<b>SPECIFICATIONS</b> .....	<b>25</b>
<b>9.</b>	<b>TIPS ON USING YOUR MIXER</b> .....	<b>27</b>

## 1. INTRODUCTION

Congratulations, by choosing the professional mixing console SONOSAX SX-ES64 you have acquired a high quality product, designed and built to last for many years with outstanding performances.

The SONOSAX SX-ES64 is one of the most compact mixing consoles on the market. Despite its reduced size; it provides with numerous features to suit each user's requirements.

As for any SONOSAX products, the SX-ES64 mixing console is built without any compromise in quality. Our 30 years of experience have helped us to develop and build this console which is designed to have a lifespan of at least 12 to 15 years. The reliability of SONOSAX product is the result of a high technology design, a selection of the best available components, a meticulous hand assembly and a severe quality control.

Each of its circuits has been intensively studied to reach the highest level of performance and the lower possible power consumption. The end result of these research and development is an ergonomic mixing console with outstanding performances, yet at an affordable price.

To offer a mixer that not only suits to user's technical requirements but also adapted to each budget, some features normally found in standard on other mixers are offered as options on the SONOSAX SX-ES64

The information and instructions contained in this manual are necessary to ensure safe operations of your equipment and to maintain it in good working condition; please read it carefully.

## 2. APPLICATIONS

The SONOSAX SX-ES64 is an extremely compact mixing console, lightweight and easily transportable. Built in a strong, rugged, anodised aluminium housing, it provides with numerous features to meet the needs of professionals in mobile and studio applications.

The SONOSAX SX-ES64 mixer is an ideal solution in almost all applications where performance, small footprint and low power consumption are required, such as:

- ◆ Video, TV and cinematography productions.
- ◆ Mobiles or stationary Post-production facilities or recording studios.
- ◆ OB Van, Live Broadcasting, sports events.
- ◆ Analogue or digital recording of acoustical music
- ◆ High end installations in concert halls or theatres

### 2.1 MAIN FEATURES

- ◆ Small sized and lightweight 6 channels audio mixer with 4 groups and dual monitoring.
- ◆ Electronically balanced, transformer less inputs and outputs.
- ◆ Large audio bandwidth and high dynamic range.
- ◆ High quality potentiometers, faders and switches, resistant to water projection ( IP45 ).
- ◆ Ultra low noise microphone preamplifier based on semi-discrete technology.
- ◆ Primary passive LF-Cut (Pre-LF Cut) to protect the microphone preamplifier.
- ◆ 48V Phantom power, phase reversal and individual limiter on each input channel.
- ◆ Channel's direct output configurable either Pre-EQ, Post-EQ or Post Fader.
- ◆ 3 band semi-parametric Equalizer, available as an option.
- ◆ 4 mix groups individually assignable Pre-Pan / Post-Pan or Pre-Fader / Post-Pan.
- ◆ High quality conductive plastic linear fader.
- ◆ LED Meter on each input for level metering, overload and limiter activity indications.
- ◆ 4 master groups and dual monitoring section with private line for off line communication.
- ◆ Reference tone oscillator and integrated slate/com microphone.
- ◆ Choice of optional connectors for camera's send/return with confidence monitoring
- ◆ Analogue to Digital Converter available as an option, for channel's direct outputs and main 1&2
- ◆ Powered either from internal batteries or external DC voltage 6 to 18Volt.
- ◆ Low power consumption, lightweight and small footprint

## 2.2 OPTIONS AND ACCESSORIES

### 2.2.1 External Power Supply

The SX-ES64 mixer can be powered from any regulated external DC power source from 6 to 18 Volts. A universal external power supply is 100-240VAC/12VDC is delivered with each unit. A spare power supply is available by SONOSAX or through your local dealer under ref: SX-008450.

### 2.2.2 Optional Output connectors

Every user has its own requirements for connecting its audio devices together. Thus, a choice of optional connectors is available, offering different interconnecting solutions to better serve the specific needs of each user. Please refer to the addendum in chapter 7 for the choices of connectors and their wiring.

## 2.3 SAFETY INSTRUCTIONS

- Read all the safety and operation instructions before operating the SX-ES64 mixer and its external power supply.
- Keep the instructions for further reference.
- Follow all warnings, notes and instructions mentioned in this operation manual.
- Keep the SX-ES64 Mixer and its external power supply away from heat sources such as radiators or other devices that produce heat.
- Connect the SX-ES64 Mixer only to the optional external power supply delivered by SONOSAX. Route power supply cords so that they are not likely to be walked on or pinched by items placed on or against them, paying particular WARNING to cords at plugs, inlets and the point where they exit the console. Keep power cords away from audio cords.
- Do not drop objects or spill liquids onto the SX-ES64 Mixer and its power supply.
- The SX-ES64 Mixer and its external power supply should be serviced only by qualified service personnel as your nearest SONOSAX authorized reseller.
- Do not defeat the grounding or polarization of the SX-ES64 Mixer or its power supply.
- Line voltage selectors should only be resettled and equipped with a proper plug for alternate voltage by a qualified service technician.
- To reduce the risk of fire or electric shock, do not expose this appliance to rain or moisture.
- Internal settings and adjustments must be solely executed by an authorized SONOSAX distributor or at factory.
- Damage due to inappropriate manipulations inside the unit immediately cancels the SONOSAX limited warranty.

### 3. POWERING ON THE UNIT

The SONOSAX SX-ES64 mixing console can be powered either from an external regulated DC power source having a voltage between 6 to 18VDC or by four internal rechargeable or disposable batteries.

Because of its reduced size, the SX-ES64 can not hold more than four batteries and thus its running time on batteries will not exceed 4 hours. It is therefore advisable to focus on external power and to consider the batteries as a redundant power source (buffer) in case of failure of the external power supply.

The power On switch [OFF-ECO-ON] is located on the upper right corner of the front panel and offers two distinct powering modes:

- In [ECO] position, the mixer is turned on in an economy mode to save on battery power, and thus it increases the running time. All level meters work on a DOT mode where only one Led is lighting to show the highest level of the audio modulation.
- In [ON] position the level meters show the modulation as a conventional Bargraph where all Led's lights up from the lowest and up to the highest modulation level.
- In [OFF] position, the mixer is obviously turned off.

#### 3.1.1 Power from internal batteries

The SONOSAX SX-ES64 mixer can be internally powered by 4x rechargeable D-Cells (LR20) either Nickel Metal Hydride (NiMH) or Nickel Cadmium (NiCd), alternatively by lithium or alkaline disposable batteries.

The battery door is located on the left side of the mixer. Its opening is made simply by sliding toward the rear. Slide in four D-Cells (LR20) batteries, checking for the correct polarity and close the sliding door.

- The negative pole is inside the battery compartment, the positive pole is on the sliding battery door.

Turn On the mixer by setting the power on either to [ECO] or [ON]. The first Yellow Led [ON] located at the bottom of the primary meter must lit on and the Red Led [BATT] must be flashing. If not:

- Check that the batteries have been correctly inserted in the battery compartment.
- Check that the battery door is fully closed.
- Check that the batteries are fully charged. In case of disposable cells, note that even new dry cells might sometime be faulty or just too old.

**NOTE:** The running time highly depends on the battery type (Alkaline, NiCd, NiMH or Lithium), the kind and the number of microphone being used and if the 48V Phantom is turned On.

**WARNING:** Never leave discharged batteries in the compartment. To ensure an optimal running time, use only premium quality rechargeable cells and check the expiry date.

#### 3.1.2 Battery charge indicator

When the SX-ES64 is powered from its internal batteries, the first Red Led [BATT] at the bottom of the primary meter is flashing. Its period is depending on the remaining battery charge:

- Full charge: the Led flashes once every 2 seconds
- 30% remaining charge: the Led flashes once per seconds
- 10% remaining charge: the Led flashes twice per seconds

When the voltage reaches 1.0 Volt per cell then the SX-ES64 will automatically turns Off, thus protecting your rechargeable batteries from excessive discharge.

### 3.1.3 Powering from external DC power supply

The SX-ES64 can be powered from any regulated external DC power supply or from an external battery bank having a DC Voltage between 6 to 18 volts. The DC source must be capable to sustain at least 20 Watts. The average power consumption of the SX-ES64 is around 10 to 14 Watts.

The mixer is delivered with a universal AC/DC main adapter accepting a voltage range from 100 to 260V AC, 50Hz to 60Hz. Thus it can be used worldwide without any modification or adjustment.

The DC input connector for an external power supply is located on the rear panel of the mixer.

The mating cable connector is an XLR4-F

Pin 1 = GND or negative / Pin 4 = +6 to +18VDC positive

Connect the external DC power supply to the DC IN connector located on the rear of the mixer and then set the switch to either [ECO] or [ON] to power-up the mixer. The first Yellow Led ON at the bottom of the left side of the primary meter must light on steady. If the mixer does not power up, then:

- Check that the external power supply Voltage is between 6 to 18Volts DC
- Check that your power supply sustain at least 20 Watts.
- Check that the DC plug is correctly wired.

### 3.1.4 Automatic changeover of the DC power source

The internal DC/DC converter circuitry is designed to automatically changeover between the internal batteries and the external DC power supply. You do not need to power OFF the SX-ES64 to change the power source.

While turning on the mixer, when an external DC power supply is connected and the batteries are installed, the internal DC/DC converter will automatically switch on the external DC. If the external DC supply fails or if the voltage drops below 5 VDC then the DC/DC converter will automatically switch to the internal batteries. In this case the Red Led BATT will start flashing.

**NOTE:** the switch over is absolutely silent, no noise, pops or clicks during will be heard

#### 4. MIC/LINE INPUT SECTION

This section covers all functionalities concerning the input channels such as the input gain, the sweep LF-Cut, the mixing level and the assignment to the mix bus. It also contains a small modulometre to control the pre-fader level and to indicate the eventual overloads and the limiter activity.

Dynamic / 48V Phantom

Pre LF Cut filter

Reverse Polarity

GAIN Trim +/- 20dB

GAIN coarse preset 40 / 12 / 60dB

Sweep LF Cut 20 to 350Hz 12dB/octave

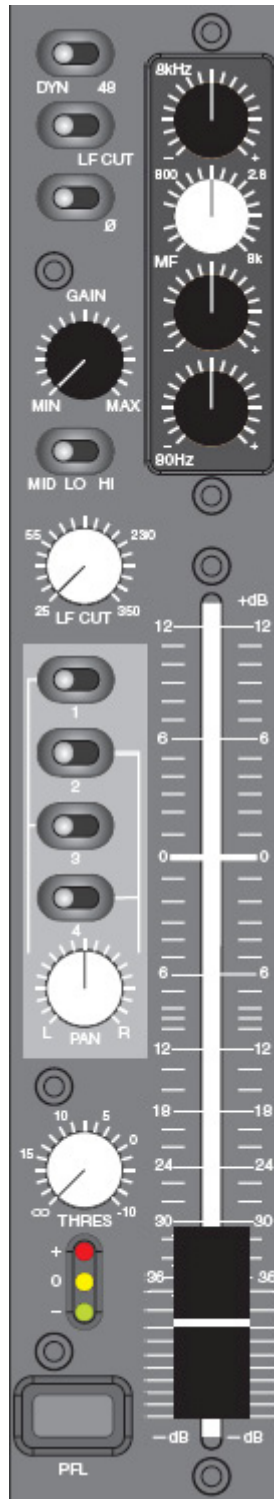
Routing selectors to assign channel to Mix busses 1 to 4

PAN Potentiometer

Limiter Threshold

3 Led peak-meter for Level  
Limiter and overload indications

PFL push button



8kHz High frequency shelf +/- 15dB

Mid sweep frequencies 200 to 8kHz

Mid frequencies level +/- 15dB

80Hz Low frequency shelf +/- 15dB

100mm Linear Fader

### 4.1.1 Mic/Line Inputs [ IN1 to IN6 ]

Each of the input channels is mono and accepts of any type of dynamic or condenser microphone, or connection of any external analogue device at line level.

The inputs are electronically balanced, transformer less.

Input connectors are standard XLR-3 female where:  
Pin1 = Gnd / Pin2 = High (+) / Pin3 = Low (-).

To connect an unbalanced source such as CD Player, Minidisk or else, pin 3 must be bridged to pin 1 (Gnd) and wired to the Gnd of the source. Then use pin 2 for the unbalanced input signal.

**WARNING:** Never use the [48V] Phantom in case of unbalanced connection or you could severely damage the source!

#### Direct Channel Output:

Each input module provides with a direct channel output. They are taken either Pre-Eq, or Post-Eq or Post-fader. Selection is made by an internal soldering jumper inside the input module.

These direct channel outputs are at line level, available on the Sub-D 25 pin connector [LINEOUT] on the rear panel. Output type is electronically balanced, transformer less. The wiring diagram is available in chapter 7

**NOTE:** The selection of the analogue output source is independent from the direct output source that feed the A/D Converter.

### 4.1.2 Phantom power [ 48V ]

This switch turns the 48V Phantom power On or Off on the corresponding channel.

When set to [DYN] the 48V phantom power is turned off for connection of Dynamic microphone or any other analogue source.

When set to [48] the 48V phantom power is turned on to power a condenser microphone.

**WARNING:** Never use the 48V Phantom when an external device other than a condenser microphone is connected to the input or you may severely damage the output circuitries of that device.  
Never use the 48V Phantom in case of unbalanced connection.

**NOTE:** Almost all modern condenser microphones of the latest generations are operating under 48V Phantom power. Because of their excellent common mode rejection (CMRR) it has been decided to include only this kind of microphone powering on the SX-ES64.

### 4.1.3 Pre-LF Cut Filter [ LF Cut ]

This switch engages a passive low frequency pre-filter (Pre LF-Cut) which is acting before the microphone pre-amplifier to attenuate low frequencies at high level that could affect the pre-amplifier and thus preventing an optimal setting of the input gain.

These low frequencies of high level can be generated, among other, by the microphone capsule when recording outdoor in strong wind condition.

The Pre LF-Cut frequency is set at 135Hz and has a slope of  $-6\text{dB/octave}$ .

### 4.1.4 Phase reversal [ Ø ]

This switch reverses the polarity of the input signal, which corresponds to a phase rotation by 180 degrees.

It can be used to correct a reversed cable wiring or to address a phase problem between two microphones due to their placement while recording in stereo. It can also be used to progressively decode a M/S signal on a three ways decoding method.



#### 4.1.5 Input GAIN setting [ MID – LO - HI ]

The primary input stage allows a wide range of input gain adjustment, ranging from -6dB to +80 dB  
The maximum allowable input level is +21dBu

The input gain control is done in two stages using the primary gain switch [MID - OL - HI] and the [GAIN] potentiometer located just above the switch ( also called TRIM ) for a progressive and fine adjustment of the input gain. The potentiometer [GAIN] offers an adjustment range of +/- 20dB, ( 40dB in total ).

According to the position of the switch, the overall gain of the input ranges as follows

- MID: the primary gain is 40dB, the overall gain ranges from 20dB to 60dB
- LO : the primary gain is 12dB, the overall gain ranges from -6dB to 30dB
- HI: the primary gain is 60dB, the overall gain ranges from 40dB to 80dB

**NOTE:** the overall gain range is quite wide and therefore the gain must be adjusted with cautions. An excessive gain will leave little with headroom and can lead to clipping. On the opposite, a level set too low will lead to a poor signal to noise ratio.  
Check the input level using the 3 leds peak-meter of the channel and / or activate the PFL mode to control your input gain.

#### 4.1.6 Input Limiters

Each of the 6 input channels has its own independent Limiter which is part of the microphone pre-amplifier circuitries. The retractable potentiometer [THRES] sets the threshold level above which the limiter becomes active. The threshold can be adjusted between infinite and - 10dB below the nominal level.  
Once the threshold level is reached, the activity of the limiter is indicated by the Green and Red Leds that light up simultaneously on the small modulometre.

The attack time is very fast ( half sine wave only ) and the release time depends of the modulation.

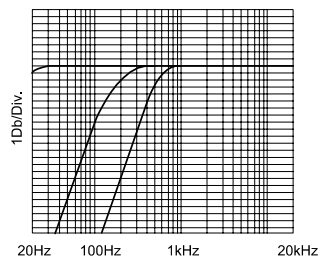
**NOTE:** The limiter will be automatically activated 2dB below the clipping level ( at +19dBu ) even if the Threshold is set to minimum. This will protect the input stage and avoid clipping the input stage. This offers an additional margin of 6 dB at the input.

#### 4.1.7 Sweep LF-Cut [LF CUT]

This retractable potentiometer progressively adjusts the cut-off frequency of the LF-Cut filter. Also called High Pass Filter, this sweep LF-Cut is commonly used to remove unwanted low frequency noises such as room rumble, electrical hum, wind noise, popping, etc

The LF-Cut is adjustable from 25Hz to 350Hz with a fixed slope of 12dB per octave

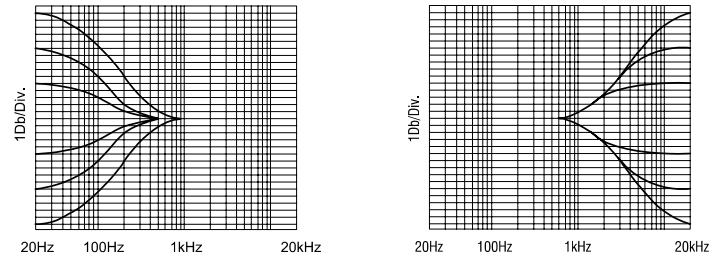
**NOTE:** The LF-Cut circuitry is located just after the microphone preamplifier and is independent from the "Pre LF-Cut" which is located before the microphone preamplifier.



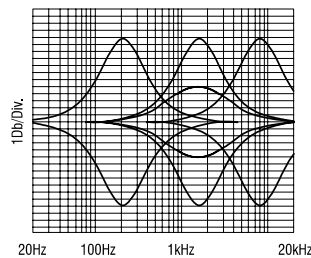
#### 4.1.8 Optional 3 bands semi-parametric Equalizer [EQ]

Each of the input channels of the SX-ES64 can be equipped with an optional equalizer module. The design of this powerful 3-band semi parametric equalizer is derived from previous models SONOSAX SX-S and SX-ST whose effectiveness and sonic transparency has been proven on the field for decades.

- **80 Hz and 8 kHz:** these filters have a shelf curve. Bass and treble adjustments are controlled by the [80Hz ] and [8kHz] knobs within a range of  $\pm 15$  dB



- **MF:** is a semi-parametric (sweep frequency) equalizer with a broad fixed bandwidth. ( Q Factor: -- ) The upper knob progressively adjusts the central frequency from 200 Hz to 8 kHz, the lower knob adjusts the gain of the filter.



#### 4.1.9 3 Leds peak-meter

This small peak-meter indicates the pre-fader level of the input channel. It also indicates an eventual overload and the activity of the Limiter. The modulation is measured after the microphone preamplifier and after the equalizer sections but before the fader of the channel. Thus it allows controlling the modulation level even if the fader is closed.

The peak-meter works either in DOT mode or as a conventional Bargraph, depending on the Power On switch position [ECO] or [ON].

Level indications:    **YELLOW:** lights on as soon as the modulation reaches approx  $-20$ dB.  
                              **GREEN:** lights on as soon as the modulation reaches the nominal level 0dB  
                              **RED:** light on 10dB above nominal level

Input Limiters:        when the modulation reaches the threshold level of the limiter, both the Green and the Red leds light on simultaneously.

Overloads:            The overload indication turns on 4 dB before the clipping is reached.  
                              When in Bargraph mode, only the upper red led is lighting, all others turn off.  
                              When in DOT mode, all leds light on simultaneously,

**NOTE:**                 the brightness of the leds varies automatically depending on the ambient light.  
                              A light sensor is located under the secondary peak-meter

#### 4.1.10 Pre-Fader Listening [PFL]

The [PFL] functionality - Pre-Fader Listening - is used to isolate and listen to the channel's modulation before the fader. Thus, the settings of the channel such as the input gain, EQ and LF Cut can be adjusted precisely, without being affected by listening to other channels. Multiple channels can be summed in PFL mode.

Once a PFL is activated, the modulation of the corresponding channel becomes audible in the headphone outputs of the primary monitoring instead of the current selection, and its level is displayed on the secondary modulometer instead of Masters 3 & 4. The PFL is signalled by the Yellow LED at the bottom left side of the secondary modulometer.

When PFL is disabled, the monitor and the secondary modulometer return to their previous selection

**NOTE:** By default, the pre-listening is PRE-Fader (PFL), an internal solder jumper can change this function to AFTER-Fader Listening (AFL) (please specify when ordering). AFL modulation is taken before the PAN.

#### 4.1.11 Channel fader

A high quality, plastic conductive, 100mm linear fader allows precise control of the signal level sent to the mix busses 1 to 4 and also to the direct channel output if set to post-fader.

The fader has a logarithmic course with a scale graduated in decibels on both side on the cursor. The fader range goes - infinite to +12 dB.

## 4.2 MIX BUS ASSIGNMENT ROUTING SWITCHES [ 1 TO 4 ]

The SX-ES64 audio mixer is equipped with 4 mix buses, commonly called "Groups". The input channels are assigned to mix busses using the advanced routing selector switches [1 to 4]. The 3 positions routing switches allows to create either 4 Mono groups or 2 Stereo groups or free combinations of Mono and Stereo groups.

The routing selector can be configured in two different ways to suit each user's requirement. Thus, how to assign the input channels on the mix bus can be configured in two distinct ways:

- either: - Pre-Fader / Off / Post-Pan ( default setting )
- or: - Post-Fader Pre-Pan / Off / Post-Pan ( the PAN is always post fader )

The configuration is determined by a soldering jumper on the input module circuit

This advanced bus assignment selector allows complex routing configurations. Each channel can be individually assigned Pre-Fader or Post-Fader-Pre-Pan (depending on the chosen configuration) to a Mono group used for example as an auxiliary bus, and simultaneously this channel can be assigned Post Pan to a Stereo Group as main stereo mix.

The selector can then assign each input channel to the mixing buses 1 to 4, as follows:

- |  |  |
|--|--|
| Switches 1 to 4 in centre position:          | no audio is assigned to the corresponding mix bus  |
| Switches 1 and/or 3 positioned on the left:  | assign the channel to odd busses Post PAN  |
| Switches 1 and/or 3 positioned on the right: | assign the channel to odd busses Pre-Fader or Post-Fader-Pre-Pan depending on the configuration  |
| Switches 2 and/or 4 positioned on the right: | assign the channel to even busses Post PAN   |
| Switches 2 and/or 4 positioned on the left:  | assign the channel to even busses Pre-Fader or Post-Fader-Pre-Pan depending on the configuration |

The two white lines drawn on either side of the selector give a clear view of the channel assignment: when the switch is positioned towards the white line, the assignment is always Post-Pan (hence post fader).

A good tip is to remember that, conventionally, odd busses correspond to the left channel and even busses correspond to the Right channel of a stereo group. Thus, by positioning odd switches to the left and even switches to the right you are in any logical Post-PAN assignment to a stereo mix bus.

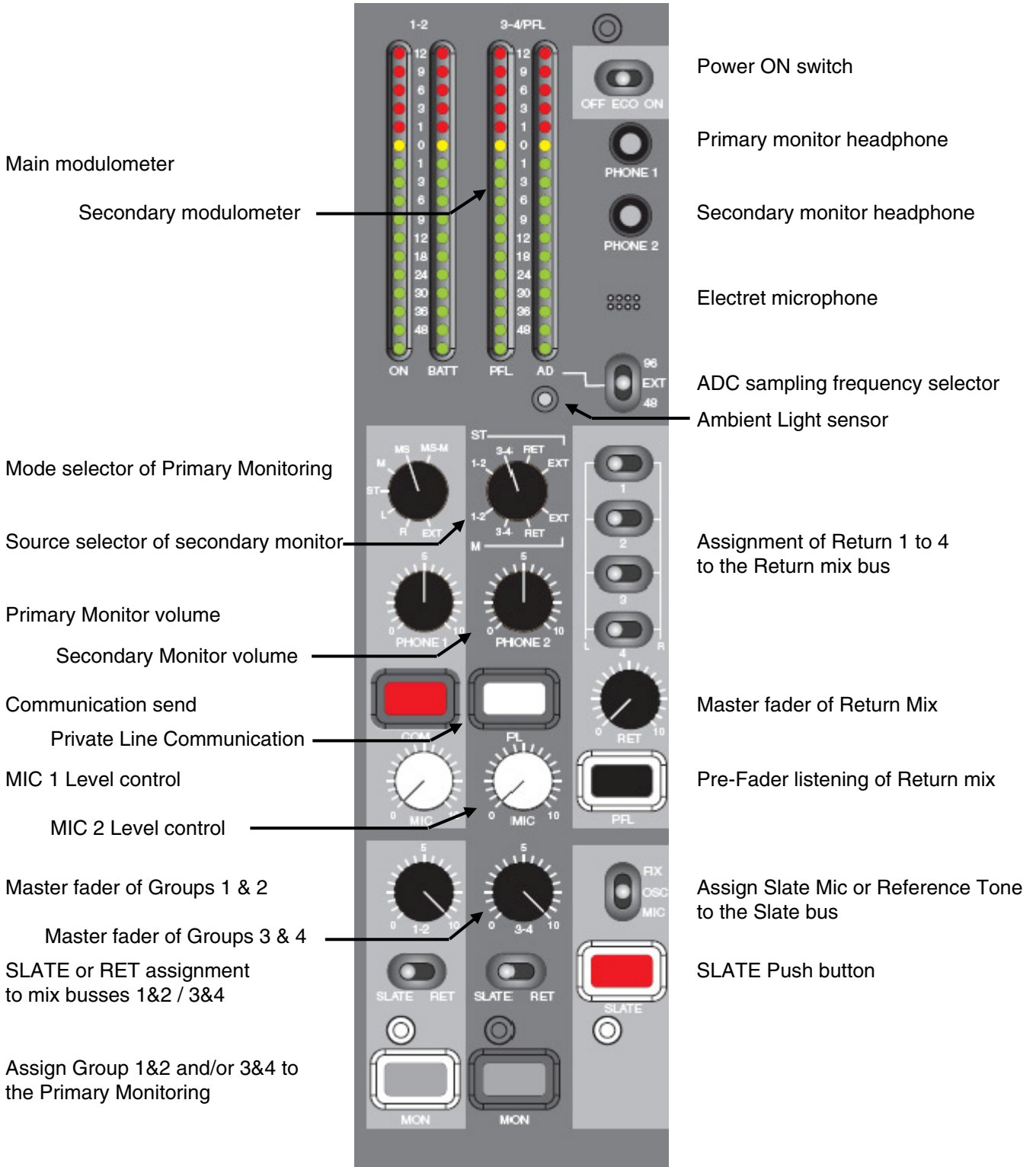
On the Master module, the four groups are assembled in pairs: 1-2 and 3-4 which allows to controls the output level of a stereo group with a single master fader.

### 4.2.1 Pan Pot (Panoramic Potentiometer)

The retractable PAN Pot knob progressively balances the modulation from left to right when used in conjunction with the Mix Busses Selector switches located above. It has a central detent to quickly find the centre of balance.

## 5. MASTER AND MONITORING SECTION

This section groups all functionalities related to the main outputs (Groups 1 to 4) such as the summing amplifiers as well as the dual Monitoring and its communication system. It also includes the 4 return channels (Return 1 to 4), the two stereo modulometer, the reference signal, the integrated Com/Slate microphone and the control of the sampling frequency of the analogue / digital option.



### 5.1.1 Summing amplifiers [Master]

The summing amplifiers are mixing the modulation coming from input channels 1 to 6. The output level of the Groups is controlled per pairs: 1-2 and 3-4. The two rotary stereo master faders are retractable and adjust the output level from -infinity (mute) to 0dB (unity gain).

The nominal output level is set either at +6dBu or +4dBu (please specify when ordering). It corresponds to a reading of "0 dB" on the modulometer. The peak meters are factory programmed and their ballistic can not be changed by the user.

The sums of the 4 groups are then sent to the main outputs OUT 1 to OUT4. These four master outputs are electronically balanced, transformer less.

The output connector for OUT 1 to OUT4 is an XLR-3 male where:  
Pin1 = Gnd / Pin2 = High (+) / Pin3 = Low (-).

To connect the main output on an unbalanced receiver's input, pin 1 & 3 must be bridged and connected to the Gnd of the receiver's input. The pin 2 is to be used as an unbalanced line output.

Master outputs 1 & 2 are also available on the Sub-D25 connector [Line Outs] and on the digital out AES # 4 if the mixer is equipped with the optional A/D converter and, if fitted, on the optional connector [OPTION] on the rear panel.

**WARNING:** Meanwhile the outputs of the SX-ES64 are protected against DC voltages, we strongly recommend not to connect a phantom power to the output of the mixer (for example when connecting to a camera input, make sure that the phantom power of the camera is turned off).

### 5.1.2 Switches [ SLATE – Off – RET ]

The SX-ES64 has two extra buses, in addition to the main mix buses; a [SLATE] bus and a stereo bus coming from the returns 1 to 4 [RET].

The three positions switches underneath the master faders assign and mix either the "Slate Bus" or the "Return bus" to the pair of groups 1-2 and 3-4.

- Left ← SLATE position: assign the Slate bus to the group's mix bus as soon as the [SLATE] push button is depressed
- Middle OFF position: No assignment to the mix bus.
- Right → RET position: assign the stereo Return bus to the mix bus.

### 5.1.3 Group Monitoring [ MON ]

The [MON] push buttons underneath the master faders sends the modulation of the groups 1-2 and 3-4 to the main monitoring.

The two keys can be used individually to listen separately to the groups 1-2 or 3-4 or simultaneously to summon the 4 groups on the main monitor.

While in stereo mode, the odd groups 1 and 3 are heard on the left channel and groups 2 and 4 on the right channel of the main monitoring. A selector in the main Monitoring section determines the listening mode (see Main Monitoring Chapter).

## 5.2 SLATE MIC AND OSCILLATOR [ MIC OSC FIX ] AND [ SLATE ] KEY

The SX-ES64 mixer is equipped with a microphone for the Slate & Communication system as well as a 1kHz reference tone located in the lower right corner of the front panel. A three-position switch [MIC OSC FIX] selects which of these two sources will be sent to the main outputs 1-2 and 3-4 via the SLATE bus as follows:

- Position MIC: temporarily send the signal of the integrated microphone to the SLATE bus when the red push button [SLATE] is pressed.
- Position OSC: temporarily send the signal of the 1kHz reference tone to the SLATE bus when the red push button [SLATE] is pressed.
- Position FIX: the 1kHz reference tone permanently feed the SLATE bus. The reference tone is set at nominal line level . This Ref Tone is generally used for level calibration or for test procedures.

**NOTE:**

- the nominal level of the reference tone is either +6dBu or +4dBu depending on the setting at the ordering. The peak meters indicate 0dB
- the Slate & communication microphone is located underneath the PHONE2 jack.

## 5.3 RETURNS 1 TO 4 [ RET ]

A 15 pin Sub-D located on the rear panel allows connection of 4 returns such as for a multi-track recorder or any other external source at line level. They can be used for monitoring purposes and/or to assign and re-mix the four returns to each pair of groups 1-2 and 3-4 through a stereo mix bus.

A row of four switches is used to individual assign and mix each of the four returns to the stereo "return bus".

- Left position: assign the return to the left channel of the return mix bus
- Middle OFF position: the return path is not assigned
- Right position: assign the return to the right channel of the return mix bus

**NOTE:** The position [RET] of the switch located below the master faders 1-2 and 3-4 re-mix the return bus into the busses of the relevant pair of groups.

### 5.3.1 Return Mix Master level

The rotary fader located under the return switches adjusts the mix level of the returns from - infinite to +10 dB.

### 5.3.2 Return's Pre-Fader Listening [ PFL ]

The [PFL] push button located at the bottom of the return section is used to listen to the returns on the main monitor before the return's master fader. Once this button is pressed the stereo return bus becomes audible in the headphone outputs instead of main monitor selection and the pre-fader level is displayed on the secondary modulometer. This is indicated by the Yellow LED [PFL] on the secondary modulometer

**NOTE 1:** The pre-listening of the returns overrides the selection of monitoring [MON]. Once this button is activated, it automatically cuts the main selection.

**NOTE 2:** By default, the pre-listening is Pre-Fader, an internal solder jumper can change this function to After-Fader Listening (please specify when ordering)

## 5.4 MONITORING

The SX-ES64 audio mixer offers two independent stereo Monitoring sections and a so called Private Line communication system.

### 5.4.1 Main Monitor source selector [ MON ]

The left most Monitor section (the Main Monitor) is dedicated to the sound engineer working on the mixer. It allows the monitoring of the Master groups 1 to 4, to pre-listen to the input channels and the four returns as well as a confidence return [EXT] if the optional connector is fitted.

The main monitor sources are the master groups 1-2 and 3-4. The selection is done with the [MON] push buttons located under the master faders. While in stereo mode, the groups 1 and 3 are heard on the left channel and groups 2 and 4 on the right channel of the main monitoring.

As soon as any [PFL] key is pressed, the PFL will automatically override the main monitoring selection and the Yellow Led [PFL] on the secondary modulometer will turn on.

This main monitoring has two headphone outputs connected in parallel: the [PHONE1] output on a stereo jack 6.25 mm (1/4 ") located on the back panel and the [PHONE1] output on a mini-jack 3,5mm (1 / 8 ") located on the front panel.

### 5.4.2 Monitor Mode selector [ EXT L R ST M MS MS/M]

The rotary switch defines the operating mode of the main monitor. Thus the selected source can be monitored in the following ways

- MS/M: the audio is MS decoded and then summed in Mono.
- MS: decode an MS source for monitoring purposes only.
- M: the selected stereo source is summed to mono. This is useful to easily check the mono compatibility and detect a potential phase problem.
- ST: the selected stereo source is monitored in stereo.
- L: the left channel is monitored in mono on the both channels of the headphones.
- R: the right channel is monitored in mono on the both channels of the headphones.
- EXT: confidence monitoring of an additional stereo return if wired on the optional connector.

**NOTE 1:** The MS decoder only affects the monitoring, not the main outputs. The decoder ration is fixed to 50%. The M channel is sent in phase to both the left and right ears and the S channel is sent in phase to the left ear and in reversed phase to the right ear.

**NOTE 2:** The [EXT] is only audible if the optional connector [OPTION] is installed. (see the optional connectors in the addendum chapter for the available connectors and their wiring).

### 5.4.3 Headphone level [ PHONE1 ]

This retractable potentiometer adjusts the level of the main monitor outputs between –infinite to +15dBu. As both PHONE1 connectors are wired in parallel, the volume controls both outputs.

**WARNING:** The headphone amplifier of the SONOSAX SX-ES64 is quite powerful. It is highly recommended to set the headphone level at a reasonable level to protect our precious ears.

### 5.4.4 Command switch [ COM ]

This push button allows sending announces on the secondary monitor output, but does not to the main outputs. It is also heard as "Side Tone" in the main monitoring. There is no returned communication in this mode.

### 5.4.5 Potentiometer [ MIC1 ]

The retractable knob [MIC1] adjusts the level of integrated electrets microphone. This microphone is used for the SLATE, for the COM and for the private line PL1. The microphone is located under the PHONE2 jack.



#### 5.4.6 Secondary Monitor selector [ 1-2 3-4 RET EXT - ]

The section of the secondary monitor is used generally for remote monitoring; it is totally separate from the main monitoring. This section is typically used as an alternate monitor for a video control room or a speaker cabin in a broadcast application, or for the boom operator and/or the director while a recording on location. It provides with an off-line full duplex communication system (Private Line).

The output of the secondary monitor is available simultaneously on the XLR-6M [COM / PL] on the rear panel and on the [PHONE2] mini-jack output on the front panel. Both outputs are internally wired in parallel.

The monitor selector let choose from four different sources to be listened in mono if the selector is in the lower section "M" or in stereo if the selector is in the upper section "ST". The monitoring is muted in the intermediate position.

- 1-2: monitors masters 1 and 2, either in mono or in stereo
- 3-4: monitors masters 3 and 4, either in mono or in stereo
- RET: monitors the return mix bus after the fader (AFL).
- EXT: confidence monitoring of an additional stereo return if wired on the optional connector

**NOTE:** The [EXT] is only audible if the optional connector [OPTION] is installed. (see the chapter optional connectors and the addendum for the available connectors and their wiring).

#### 5.4.7 Headphone level [ PHONE2 ]

This retractable potentiometer adjusts the level of the secondary monitor outputs between –infinite to +15dBu. As both PHONE2 connectors are wired in parallel, the volume controls both outputs.

**WARNING:** The headphone amplifier of the SONOSAX SX-ES64 is quite powerful. It is highly recommended to set the headphone level at a reasonable level to protect our precious ears.

#### 5.4.8 Touche [ PL1 ]

This push button activates the communication in full duplex mode over the private line PL1.

The communication's send is using the integrated microphone and is controlled by the potentiometer [MIC1]. For duplex communication, an external microphone must be connected for the returned communication to the XLR-6M [COM / PL] connector. Its volume is controlled by potentiometer [MIC2]. Note that this connection is permanently powered with a 48V phantom voltage.

PL1 communication can be remotely activated by bridging via a switch the ground (Gnd) of the external microphone line and the ground of the secondary monitor connector XLR6-M [COM / PL]

A small boom box with bet clip is available under reference SX 022260.

#### 5.4.9 Potentiomètre [ MIC2 ]

The retractable potentiometer [MIC2] controls the volume of the external microphone being used for the full duplex communication over the private line PL1. It must be connected to the XLR-6M [COM/PL].

**WARNING:** The microphone input for the return communication on the connector XLR6-M [COM / PL] is permanently powered with 48V Phantom voltage.

#### 5.4.10 Headphone outputs [ PHONE1 et PHONE 2 ]

These mini-jack 3,5mm ( 1/8" ) headphone outputs allow any kind of stereo or mono headphone having an impedance between 35 and 400 ohms.

The [PHONE1] output is wired in parallel with the main monitoring output on the jack 6,35 ( 1/4" ). The [PHONE2] is wired in parallel with the secondary monitor output on the XLR6-M. Thus, it is possible to connect two headphones on each of the two monitoring outputs.

Headphone outs are mini-jack stereo 3,5mm ( 1/8" ) where:  
Sleeve = Gnd / Ring = Right channel / Tip = Left channel

**WARNING:** The headphone amplifier of the SONOSAX SX-ES64 is quite powerful. It is highly recommended to set the headphone level at a reasonable level to protect our precious ears.

## 5.5 LEDS PEAK-METERS [ PEAK-METERS ]

Two dual LED peak-meters display the modulation levels over a large scale from -48dB to +12 dB. The modulation is displayed either in Dot mode or as conventional Bargraph according to the power on mode [ECO] or [ON].

The modulometers are factory programmed to behave as peak-meter. The 0dB reference corresponds to the nominal output level that is either of +6 dBu or +4 dBu.

The main stereo modulometer on the left [1-2] always displays the modulation of Masters 1 & 2. The yellow [ON] Led at the bottom of the left channel confirms that the unit is powered on. The red [BATT] Led at the bottom of the right channel indicates that the unit is powered from its internal batteries. This Led is flashing with a period that depends on the remaining battery charge (see chapter 1.1).

The secondary stereo modulometer on the right [ 3-4/PFL ] shows either the modulation of the Master 3 & 4 or the modulation level of the returns 1 to 4 or the pre-fader modulation of an input channel as soon as a PFL button is engaged. When all PFL button are released, then the peak-meters turns back to show the level of Master 3 & 4.

The yellow Led [PFL] at the bottom of the left channel indicates that a least one PFL is switched. The red Led [AD] at the bottom of the right channel warns for an eventual clipping of the A/D Converter or if the external wordclock frequency is out of range.

The brightness of the Leds is varies automatically according to the ambient light. A light sensor is located just below the [AD] led.

## 6. DIGITAL OUTPUT [ AES ]

A high quality Analogue to Digital converter is available as an option. It performs the digital conversion of 8 audio channels with a resolution of 24 bits. These 8-channel audio are grouped in pairs; four AES-31, transformers balanced digital outputs are available on the Sub-D 25 pin connector [DIGITAL OUT] on the rear panel. Any external devices providing with AES digital input can be connected such as digital cameras, external audio recorder or a computer via a digital audio interface, etc.

By default these 8 channels are internally wired to the direct outputs of the six input channels and to the main out of groups 1 & 2. On request, the main out of groups 3 & 4 can be wired instead of channels 5 & 6. The direct out of the channels are taken either Pre-Eq, or Post-Eq or Post-fader. Selection is made by an internal soldering jumper on the input module.

The four AES outputs are configured as follows:

- AES#1 : direct outputs of channels 1 & 2
- AES#2 : direct outputs of channels 3 & 4
- AES#3 : direct outputs of channels 5 & 6 ( or Master 3 & 4 )
- AES#4 : Master outputs 1 & 2

The digital audio level is set at factory and depends on the nominal output level, this means of the analogue output level corresponding to a reading of "0 Peak" on the modulometre

- the digital level is -18dBFS if the SX-ES64 is set for a nominal output of +6dBu when reading "0 Peak"
- the digital level is -20dBFS if the SX-ES64 is set for a nominal output of +4dBu when reading "0 Peak"

**NOTE:** The selection of the direct output source for the ADC is independent from the one that feed the analogue direct channel output.

### 6.1.1 Sampling frequencies [ 96 EXT 48 ]

By default the SX-ES64 internal clock provides with two sampling frequencies; either 48kHz or 96kHz selectable with the switch [96 EXT 48].

While in [EXT] position, the A/D Converter will automatically lock on any external wordclock connected to "WCKL IN" connector and having a frequency between 22kHz to 200kHz.

If the switch is set to [EXT] and no external word clock signal is detected, the A/D converter is then turned off, which saves on batteries if the converter is not used.

The WCKL OUT connector provides with a re-clocked wordclock signal at the same sampling frequency as the A/D Converter.

**NOTE:**

- by default, the ADC offers the choice of 48kHz and 96kHz at 24bits and outputs an AES-31 signal. Internal jumpers offer following choices:
- FS at 192kHz/24bits instead of 48kHz (the position 96kHz remain unchanged)
- 48kHz at 16 bits instead of 24bits ( the 96kHz position remain unchanged at 24 bits)

**WARNING:** Any modification of the default settings must be done by a qualified technician. Please contact SONOSAX our your nearest Sonosax dealer

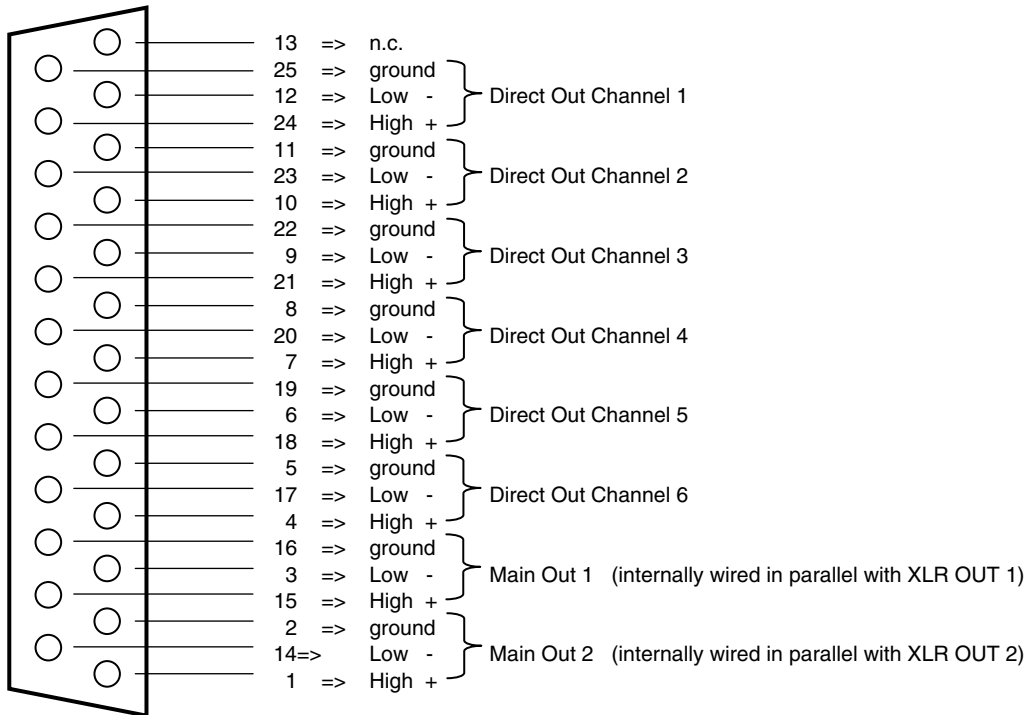
## 7. ADDENDUM

### 7.1.1 Main connectors wiring diagrams

#### LINE OUT

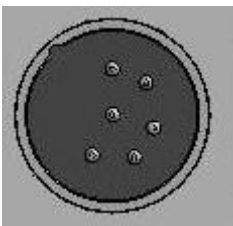
25 pin Sub-D female

Mating cable connector: 25 pin Sub-D male



#### MON2/PL

##### XLR-6M

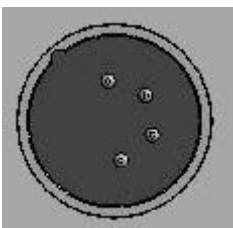


Compatible with SONOSAX BOOM BOX  
Mating cable connector: XLR-6F

- Pin 1 = Monitor 2 Out LEFT
  - Pin 2 = Monitor 2 Out RIGHT
  - Pin 3 = Monitor 2 Gnd
  - Pin 4 = PL microphone Hi +
  - Pin 5 = PL microphone Lo -
  - Pin 6 = PL microphone Gnd & CALL
- Bridge Pin 6 ( Gnd/CALL ) and pin 3 (Gnd ) via a switch to activate the PL1 CALL function

#### EXT DC IN 6 to 18 Volts

##### XLR-4M

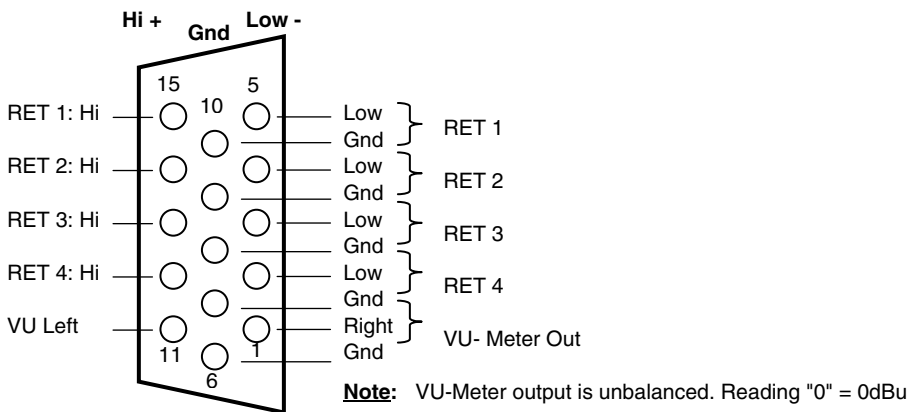


Mating cable connector: XLR-4F

- Pin 1 = GND
- Pin 2 = n.c
- Pin 3 = n.c
- Pin 4 = Positive DC Voltage 6 to 18 Volts

## RETURN 1 to 4 / VU Out

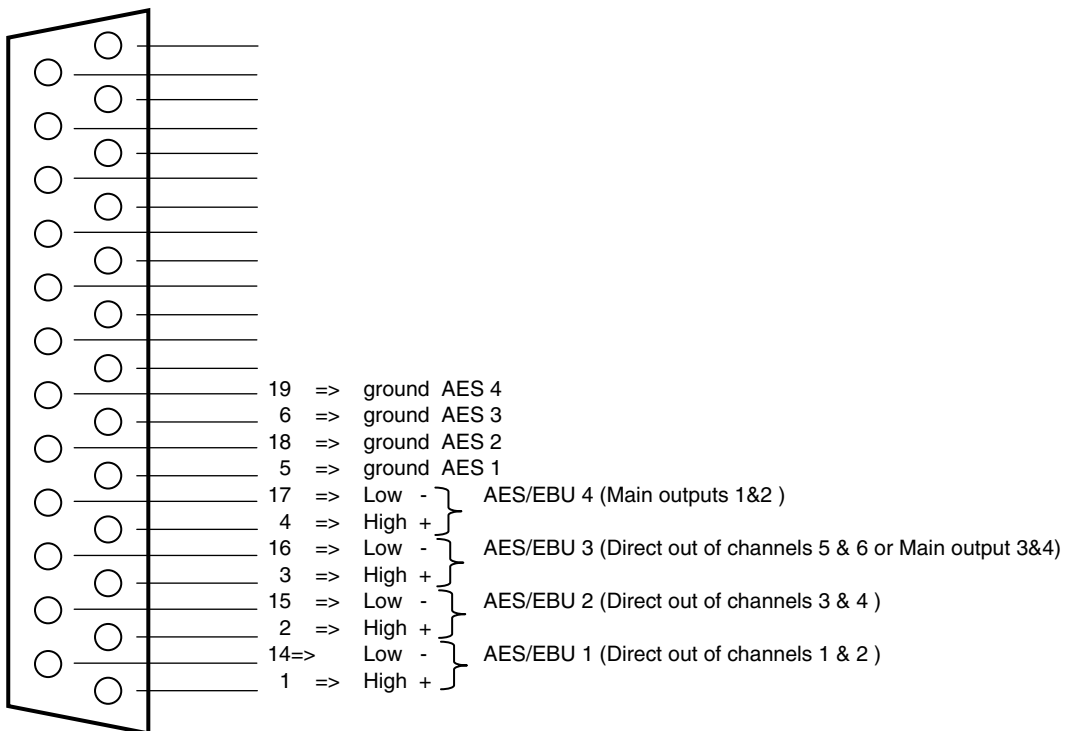
Condensed 15 pin Sub-D female Mating cable connector: condensed 15 pin Sub-D male



## DIGITAL AES/EBU Outputs ( option )

25 pin Sub-D female

Mating cable connector: 25 pin Sub-D male



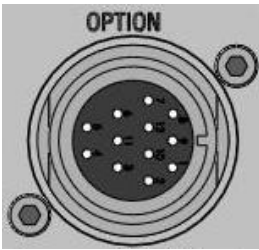
### 7.1.2 Optional connectors [OPTION]

An optional connector can be installed for direct connection to a camera with a confidence return monitoring for example. By default, these connectors provide with the Main outputs 1 &2 and the confidence return monitor is internally wired to the [EXT] position of the monitoring selectors (see chapter 5.4)

A choice of connectors is available such as Tajimi 12 pin or Hirose 10 pin.

The wiring of these connectors is compatible with existing cables that the user may already have purchased with mixers of other brand. Other type of connectors are available on request.

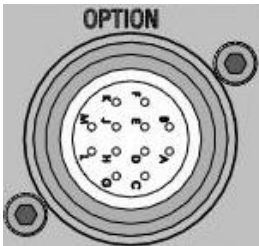
#### HIROSE 10 PIN RM15TRD-10S



Compatible with: Audio Development / SQN / SOUND DEVICES / COOPER / MIXY  
Mating cable connector: RM15TPD-10P

- 1 => MAIN Out 1 Hi +
- 2 => MAIN Out 1 Lo -
- 3 => MAIN Out 2 Hi +
- 4 => MAIN Out 2 Lo -
- 5 => Return RIGHT Hi+ ( connected to EXT on Monitor selector )
- 6 => Return RIGHT Lo - or Gnd if unballanced
- 7 => Return LEFT Hi+ ( connected to EXT on Monitor selector )
- 8 => Return LEFT Lo - or Gnd if unballanced
- 9 => GND
- 10 => GND

#### TAJIMI 12 PIN PRC 05R 12F

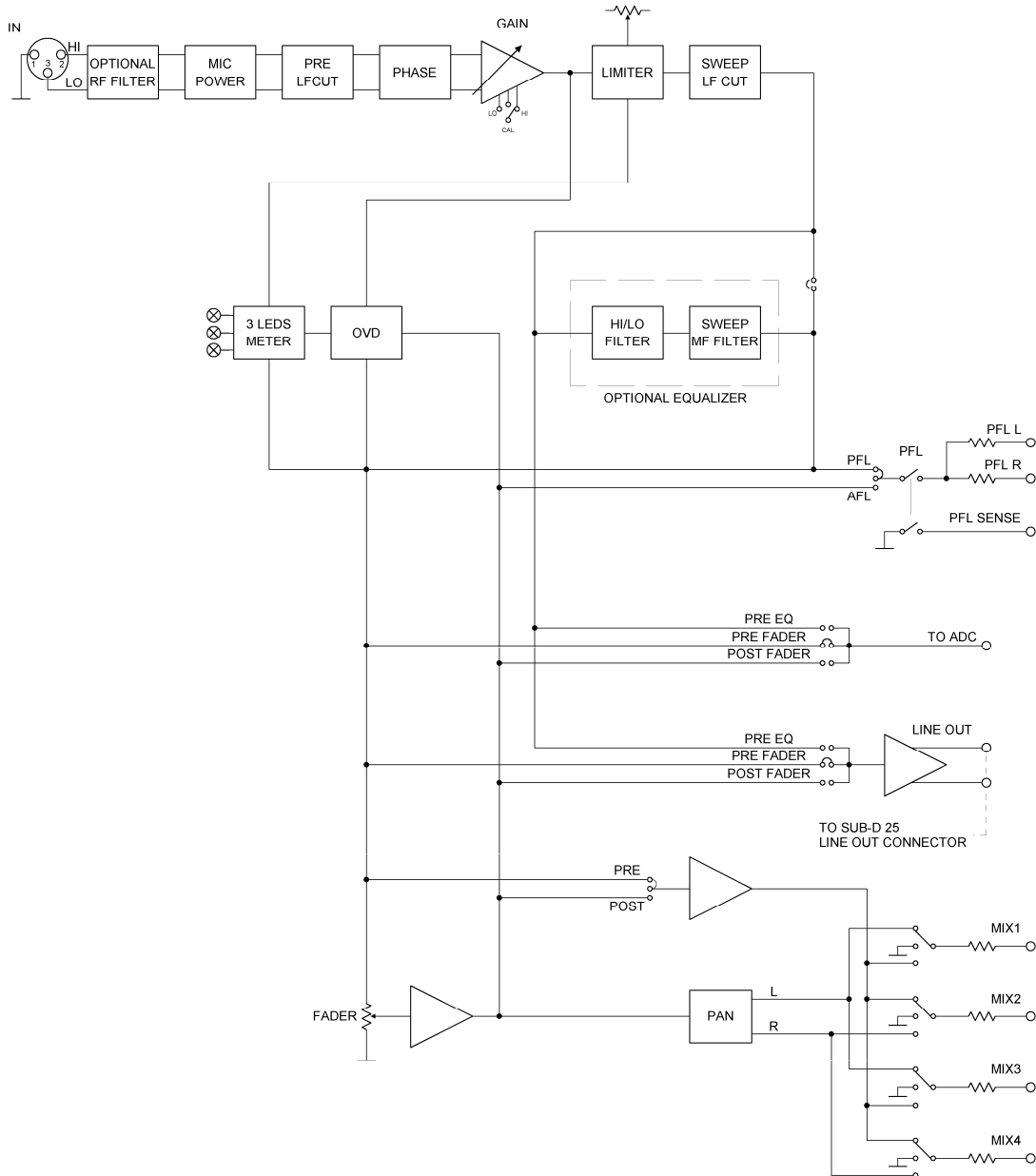


Compatible with: SQN / Mixy / Sony  
Mating cable connector: PRC05P12M

- A => MAIN Out 1 Hi +
- B => MAIN Out 1 Lo -
- C => MAIN Out 2 Hi +
- D => MAIN Out 2 Lo -
- E => Return LEFT Hi+ ( connected to EXT on Monitor selector )
- F => Return LEFT Lo - or Gnd if unballanced
- G => Return RIGHT Hi+ ( connected to EXT on Monitor selector )
- H => Return RIGHT Lo - or Gnd if unballanced
- J => GND
- K => GND
- L => n.c.
- M => n.c.

## 7.2 BLOC DIAGRAMM

# SONOSAX ES64 MIC/LINE INPUT

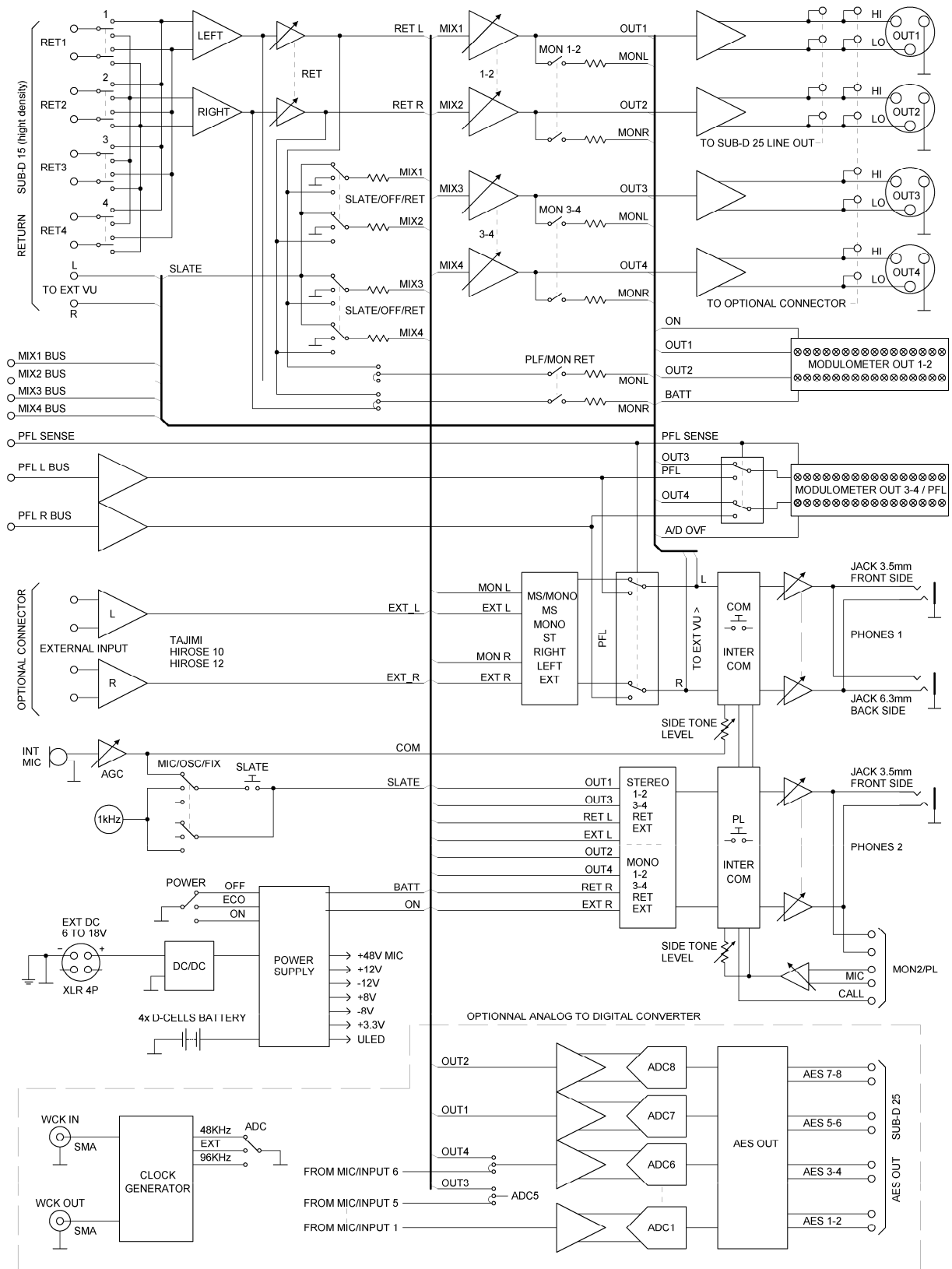


Improvement may cause change of features and specifications without notice

280809

SONOSAX SAS SA Ch de la Naz 38 CH-1052 Le Mont s/Lausanne SWITZERLAND Tel +4121 651 01 01 Fax +4121 651 01 09 Copyright 2008 © SONOSAX

# SONOSAX ES64 MASTER MODULE



Improvement may cause change of features and specifications without notice

280809

SONOSAX SAS SA Ch de la Naz 38 CH-1052 Le Mont s/Lausanne SWITZERLAND Tel +4121 651 01 01 Fax +4121 651 01 09

Copyright 2008 © SONOSAX



## 8. SPECIFICATIONS

All specifications mentioned below are given for standard models. SONOSAX SAS SA reserves the right to change these data at any time without notice

For measurements and/or adjustment, the reference is: 0dBu = 0.775V (+6dBu = 1.55V, +4dBu = 1,23V)

### Summary of characteristics

Overall Bandwidth: +/-1dB 30Hz to over 200kHz (-3db @ 25Hz / -3dB @ 300kHz)  
Maximal Gain: 92dB  
Overall Dynamique range: input / output at 0dB of gain => 113dB  
Crosstalk: lower than -120dB between channels  
Modulometer: Peak IEC-268-10 type 1  
Working temperature : -25°C [-13°F] to 70°C [158°F]

GAIN	92dB	76dB	56dB	36dB	16dB	0dB
Nominal level:	-86dBu	-70dBu	-50dBu	-30dBu	-10dBu	+6dBu
Maximum level:	-68dBu	-51dBu	-24dBu	-4dBu	+8.5dBu	+21dBu
THD+N	0.3%	0.05%	0.02%	0.01%	0.01%	0.01%
CMRR**	>80dB	>80dB	>80dB	>80dB	>70dB	>60dB
Noise LIN**	-128.0dBu	-128dBu	-128.0dBu	-124dBu	-102.7dBu	-93dBu

\* 22 Hz to 22 kHz, at maximum input level

\*\* Equivalent input noise from a 150Ω source

### Output noise:

No channel assigned:

Master Fader at 0dB: -94dBu => s/n 100dB \*

Master Fader closed: -96dBu => s/n 102dB \*

6 channels assigned, master fader at "0":

Channel fader closed: -84.5dBu => s/n 90.5dB \*

Channel fader at 0 : -80.8dBu => s/n 86.8dB \*

\* s/n = signal to noise ratio at nominal output level, with 18dB respectively 20dB of headroom

## INPUTS

### MIC/LINE INPUT

Input type: electronically balanced, transformer-less  
Input Impedance: 6.8kΩ linear from 22 Hz to 22 kHz, 4kΩ with pre- LF Cut,  
RF Filters: optional  
Pre-LF Cut: passive filter, 135Hz 6dB/octave  
Sweep LF Cut: active filter, adjustable from 25 to 350Hz, 12dB/octave  
Microphone powering: +48V [phantom power]

### RETURN INPUT

Input type: electronically balanced, transformer-less  
Sensibility: adjustable from - 6dBu to +25dBu  
Return impedance: 18kΩ

## OUTPUTS

### MAIN OUTPUTS

Output type: electronically balanced, transformer-less  
Output impedance: <math><50\Omega</math>  
Nominal output level: +6dBu or +4 dBu (as specified at the order)  
Maximal output level: +24dBu @ 600 $\Omega$

### DIGITAL OUTPUT

Output type: AES/EBU transformer balanced, 3.0Volts pp,  
Sampling frequencies: 48kHz and 96Khz at 24 bits  
internally adjustable to 48Khz/16 bits and 96kHz/24bits  
or 96kHz/24bits et 48Hz/24bits  
Digital audio level: -18dBFS at 0 Peak if the nominal level is set at +6dBu  
-20dBFS at 0 Peak if the nominal level is set at +4dBu  
Dynamic range: linear: 110 dB / asa A: 114dB

### HEADPHONE/MONITOR OUTPUT

Output type: stereo unbalanced, on Jack 6,25mm (1/4") and 3,5mm (1/8")  
Nominal output level: adjustable from -infinite to +15dBu  
Minimum load: 30 $\Omega$

### REF OSCILLATOR:

Frequency: 1kHz  
THD: <math>< 3\%</math>

## POWER SUPPLY

Batteries: four rechargeable NiMh or NiCd LR20 (D cells) or alkaline disposable  
External power: 6V to 18V DC, minimum 20Watts  
Average power consumption: aprox. 11Watts without Phantom power  
Running time: aprox 4 hours with four rechargeable NiMh 10Ah LR20 (D cells)  
aprox 2.5 hours four disposable alkaline LR20 (D cells)

## WEIGHT AND SIZE

Dimensions [W\*D\*H]: 277 x 292 x 66 mm / 10.9" x 11.5" x 2.6"  
Weight without batteries: 3,55 kg (7.82 lbs)  
Weight without batteries: aprox 4,2 kg [9,2 lbs] with four rechargeable NiMh LR20 (D cells)

## 9. TIPS ON USING YOUR MIXER

The SONOSAX SX-ES64 has been designed to offer outstanding performances. However, bear in mind that a good sound recording greatly depends on microphone placement and on dynamics.

We therefore recommend the following:

- Adjust the input gain level at maximum possible level, reading between 0 dB and +6 dB on the main meters, but keep a reasonable headroom.
- Input faders should act between 0dB and +10dB.
- Preferably try to operate at highest possible levels at the first amplification stage or at microphone pre-amp levels.
- Make sure that interconnections between your SX-ES64 mixer and other equipments are correct and optimal.
- Optimize operating conditions (location, quality of microphones, etc.)

Considering the extensive possibilities offered by your SONOSAX SX-ES64 mixer, this instruction manual may not answer all questions that may arise during normal operation of your equipment. Please contact your nearest SONOSAX dealer for any further information.

---

The information contained in this manual is subject to change without notice.

All specifications mentioned in this manual apply to standard models only.

SONOSAX SAS SA reserves the right to modify these characteristics at any time without prior notice.

No part of this manual may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical including photocopying and recording of any kind, for any purpose, without the express written permission of SONOSAX SAS SA.

© 2003 SONOSAX SAS SA, Ch. de la Naz 38, 1052 Le Mont s/Lausanne, Switzerland.

Phone: +41 21 651 0101, Fax: +41 21 651 0109, Email: [sonosax@sonosax.ch](mailto:sonosax@sonosax.ch) Web: [www.sonosax.ch](http://www.sonosax.ch)

---